



# MOZART

MISA DE CORONACIÓN KV 317  
**CONCIERTO EN ESPAÑOL**

**Lunes 12 Agosto, 19:30 hrs**  
Parroquia María Madre de Misericordia



## I.- Kyrie

Kyrie eleison      *Señor, ten piedad*  
Christe eleison    *Cristo, ten piedad*  
Kyrie eleison      *Señor, ten piedad*

## II.- Gloria

Gloria a Dios en el cielo  
Y en la Tierra Paz a los hombres de buena voluntad

*Te bendecimos, te adoramos*

Gracias te damos por tu inmensa gloria

*Señor Dios, Rey celestial*  
*Dios Padre Omnipotente*

*Señor, Hijo único Jesucristo*  
*Cordero de Dios, Hijo del Padre*

Que quitas el mal del mundo  
*Ten piedad de nosotros*  
*Recibe nuestras súplicas*

Tú que estás sentado a la diestra del Padre  
*Ten piedad de nosotros*

Porque sólo Tú eres Santo, sólo Tú Señor  
Sólo Tú, altísimo Jesucristo  
Con el Espíritu, en la gloria del Padre

Amén

### III.- Credo

Creo en un Dios Padre Omnipotente  
creador del cielo y la Tierra,  
lo visible y lo invisible,  
Creador de todo.

Y en su Hijo único, Jesucristo, Hijo del Padre  
Unigénito y nacido del Padre antes de todos los siglos

Dios de dios, Luz de luz. Dios verdadero de Dios verdadero

Engendrado, no creado, consustancial al Padre,  
por quien todo fue creado, por quién todo se creó.  
Que por los hombres y por la salvación de los hombres  
del cielo descendió.

*Fue encarnado del Espíritu Santo y de María Virgen  
Y se hizo hombre.*

Fue crucificado por nuestras culpas, en tiempos de Pilato  
Jesucristo fue sepultado. Y muerto fue

Y resucita al tercer día, según las Escrituras  
Y subió al cielo y está sentado a la diestra del Padre

Con gloria vendrá de nuevo a juzgar a vivos y muertos  
Y su Reino no tendrá fin

Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida  
Que procede del Padre. Que con el Padre y el Hijo recibe una  
misma adoración y gloria y que habló por los Profetas

Creo en una Iglesia Santa, Católica y Apostólica  
Creo en el Bautismo para la remisión de nuestros pecados

Y esperamos la resurrección de los nuestros  
Y la vida del mundo futuro. Amén

## **IV.- Santo**

Santo, Santo, Santo es el Señor, Dios del Universo  
Llenos están el Cielo y la Tierra de tu Gloria

Hosanna en el cielo

## **V.- Bendito**

*Bendito quien bien en nombre del Señor  
Bendito quien bien en su nombre*

Hosanna en el cielo

*Bendito quien bien en nombre del Señor*

Hosanna en el cielo

## **VI.- Cordero de Dios**

*Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo  
Ten piedad de nosotros*

*Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo  
Ten piedad de nosotros*

*Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo  
Danos la paz*

Danos la Paz

## **Nuestros agradecimientos a:**

Coro SIMPHONIE

Orquesta de Cámara San Miguel  
e invitados

*Carla Andrade, Soprano*

*Nedda Cifuentes, Alto*

*Felipe Gutiérrez, Tenor*

*Leonardo Aguilar, Bajo*

Junto al gran coro compuesto por las Parroquias:

*María Madre de Misericordia*

*Santa Teresita de los Andes*

*San Francisco de Sales*

*San Juan Apóstol*

*Nuestra Señora del Rosario*

*La Transfiguración*

*Exalumnas del Colegio Santa Úrsula.*

Álvaro Olavarrieta

Director

## **Nuestros agradecimientos a:**

CORO SIMPHONIE

Orquesta de Cámara San Miguel  
e invitados

*Carla Andrade, Soprano*

*Nedda Cifuentes, Alto*

*Felipe Gutiérrez, Tenor*

*Leonardo Aguilar, Bajo*

Junto al gran coro compuesto por las Parroquias:

*María Madre de Misericordia*

*Santa Teresita de los Andes*

*San Francisco de Sales*

*San Juan Apóstol*

*Nuestra Señora del Rosario*

*La Transfiguración*

*Exalumnas del Colegio Santa Úrsula.*

Álvaro Olavarrieta

Director

## CORO SIMPHONIE

### SOPRANOS

Claudia González  
Claudia San Cristóbal  
Daniela Matamala  
Fanny Leiton  
Fresia Caro  
Jade Berk  
Krystell Portugal  
Paulina Navarro  
Raisa Johnson  
Sonia Vásquez  
Stefania Alegre

### ALTOS

Carla Moraga  
Claudia González  
Diana Abarca  
Francisca Aravena  
Gloria Carrasco  
Jacqueline Kohler  
Karina Urrejola  
Katia Fernández  
Paula Paredes  
Valentina Soto

### TENORES

Benyamil Giacaman  
Fernando Marchant  
Mauricio Alvarado  
Roberto Berner  
Rodrigo Cuevas  
Sergio Veas

### BAJOS

Camilo Cortés  
Eliú Inostroza  
Flavio Alekos  
Franco Medina  
Héctor Tobar  
Maximiliano Núñez  
Nelson Durán

## ORQUESTA DE CÁMARA SAN MIGUEL

### VIOLINES 1

Jarec Rivera  
Carla San Martín  
César Beroiza  
Giovanni Cortés

### VIOLINES 2

Cristopher Osorio  
Francisca Salazar  
Camila Montero  
Cristopher Sanzana

### CELLOS

Belén Vergara  
Valentina Palomino

### CONTRABAJO

Pablo Seguel

## INVITADOS

### OBOES

Ronald Barrios  
Guillermo Milla

### FAGOT

David Córdova

### CORNOS

Gabriela López  
Cristóbal Ramírez

### TROMPETAS

Rodrigo Cifuentes  
Winston Arriagada

### TROMBONES

Pablo James  
Michael Rojas  
Esteban Pérez

### TIMBALES

Álvaro Cruz

*Esta es una producción de la  
Asociación Cultural DO-RE-MI PAIS,  
con la colaboración especial de  
Fundación Abeto, GTD,  
un significativo aporte de personas  
miembros de la comunidad parroquial  
de María Madre de Misericordia  
y de los integrantes de los Coros  
San Juan Apóstol, Santa Teresa,  
San Francisco de Sales y Nuestra Señora del Rosario.*



## **Regalemos Juntos**

*este mismo Concierto para la  
Parroquia Santa María del Niño Jesús  
en Batuco*

Con tu aporte haremos realidad este hermoso sueño



**Asunto aporte:**  
Concierto en Batuco